INTERNATIONAL CONSIGNMENT
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

CMR

This carriage is subject notwithstanding any clause to thecontary, to the Convention on the Contact for the International Carriage of goods by road (CMR)

Ce Transport est sourmis, nonobstart toute clause contraire, a la convention relative au contract de transport international de marchandise par route (CMR)

1 Sender (name, address, country)
Expéditeur (nom, adresse, pays)

MAGNA

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

2 Consignee (name, address, country)
Destinataire (nom, adresse, pays)

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
Busan 46758 KR

16 Carrier (name, address, country)
Transporteurs (nom, adresse, pays)

ELGIOBIAN

3 Place of delivery of the goods (place, country)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

Place / Lieu: **Busan**

Country / Pays: **Südkorea**

17 Successive carriers (name, address, country)
Transporteuers successifs (nom, adresse, pays)

4 Place of receipt of the goods
Lieu et date de la prise en charge de la machandise

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4 70026
Modugno

Place / Lieu: **Modugno (BARI)**

Date / Date: **24.01.2025**

18 Carrier's reservations and observations
Réserves et observations des transporteurs

CAR-S*3896 - Packaging components: cardboard parts PAP20, wooden pallet FOR50, packaging tape PP5, VCI bag LDPE4, envelope for label LDPE4, straps PET1

5 Attached documents
Documents annexés

Warenbegleitschein-Nr.: 314434

6 Marks and numbers / Marques et numéros — 7 Number of packages / Nombre des colis — 8 Method of packaging / Mode d'emballage — 9 Nature of the goods / Nature de la marchandise — 10 Statistic number / No. Statistique — 11 Gross weight kg / Poids brut kg — 12 Volume m³ / Cabage m³

Del.N/INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.
7334195	703010	320109538R 2510002409-012	116	PC	29	Cart.4 Renault/Nissan DCT300 RIBASSATO	8.945,920 7.957,600
7334196	703010	320104246R 2510002418-008	172	PC	43	Cart.4 Renault/Nissan DCT300 RIBASSATO	13.264,640 11.799,200
					Total Boxes: 72		Total Wt.Kg/Net Wt.KG 22.210,560/19.756,800

Ref to Nr.9 Nom voit No 9	Fees label number Numéro d'optiquatto	UN Number Numéro UN	Packaging Group Group d'emballage

19 To be paid by / A payer par — Sender / L'expediteur — Currency / Monnaie — Consignee / Le destinataire

Freight/Prix de transport
Reduction/Réductions
Subtotal/Solide
Surcharges/Suppléments
Incidental expenses/Frais
Accessoires
Various/Divers +
Total to pay
Total a payer

13 Sender's instructions (Customs and other formalities)
Instruction de l'expediteuer (formalites douanières et autres)

Container No: MSKU0777629

Seal No: A188083

14 Reimbursement/Remboursement

15 Directions as to freight payment
Prescription affranchissement

Free / Franko
Not free / Non Franco: **Free carrier**

20 Special agreements
Conventions particulières

21 Printed on
Etablie a: **Modugno (BARI)** **24.01.2025**

22 *In nome e per conto del mittente*
MAGNA
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (Bari)
Partita IVA 04863150728
Signature and stamp of the sender
Signature et timbre de l'expéditeur

23 AB02817
Signature and stamp of the carrier
Signature et timbre de transporteur

24 Goods received / Réception des marchandises — Date / Date — on/le _____ 20____
Signature and stamp of the consignee
Signature et timbre du destinataire

25 Information to determine the tariff removal with border crossings

From	To	km

Palett sender / Expediteur des palettes

Type	Number	No exchange	Exchange
Euro-Pallet			
Box pallet			
Simple pallet			

Palett receiver / Destinataire des palettes

Type	Number	No exchange	Exchange
Euro-Pallet			
Box pallet			
Simple pallet			

26 Carriers contractor

27

	Off. Characteristic	Load capacity in KG
Car		
Trailer		

Receiver confirmation / date / signature

Driver confirmation / date / signature

Used Gen Nr

☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

To be completed on the senders own responsibility including 1 - 15 21 + 22

ADI 06.07

Magna PT B.V. & Co. KG

PACKING LIST

Shipment reference: 249332569

Container: MSKU0777629

Seal: A188083

Date: 24/01/2025

RECEIVER RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD / 185 SHINHO – DONG, KANGSEO-GU / BUSAN 46758

DELIVERY NOTE: 7334195, 7334196 Date 24/01/2025

INVOICE NUMBER: 0530109449 , 0530109450 Date 24/01/2025

DELIVERY TERMS: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

DESCRIPTION OF GOODS

Part Number: 2510002409-012, 2510002418-008

Customer Reference : 320109538R , 320104246R

QUANTITY: 288 PCS

QUANTITY OF PACKAGING: 72 PCS

GROSS WEIGHT 22.210,56 Kg

NET WEIGHT 19.756,80 Kg

PACKAGING DESCRIPTION

Expandable packaging (Carton on Pallet)
Empty weight: 34,8kg
Dimensions: 132 cm x 115 cm x 63 cm

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: **7334196** DATE: 24.01.2025 **TELETRANSMIS**

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
01248C

CODE VENDEUR: 00255661

52116

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 24.01.2025 **A:** 10:39
ARRIVEE LE: 24.01.2025 **A:** 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79964730	4	LRZ32P20	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048901	4	LRZ32P21	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048910	4	LRZ32P22	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80049067	4	LRZ32P23	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048989	4	LRZ32P24	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

POIDS BRUT TOTAL: 13.265 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 43
N° DE L'UNITE DE TRANSP. AB02817
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010

LIEU DE TRANSIT

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: **7334196** DATE: 24.01.2025 **TELETRANSMIS**

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
01248C

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 24.01.2025 **A:** 10:39
ARRIVEE LE: 24.01.2025 **A:** 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80049029	4	LRZ32P25	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80049031	4	LRZ32P26	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80049034	4	LRZ32P27	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048934	4	LRZ32P28	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048943	4	LRZ32P29	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

POIDS BRUT TOTAL: 13.265 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 43
N° DE L'UNITE DE TRANSP. AB02817
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010

LIEU DE TRANSIT

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: **7334196** DATE: 24.01.2025 **TELETRANSMIS**

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
01248C

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 24.01.2025 **A:** 10:39
ARRIVEE LE: 24.01.2025 **A:** 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048957	4	LRZ32P2A	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048962	4	LRZ32P2B	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048868	4	LRZ32P2C	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048882	4	LRZ32P2D	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048923	4	LRZ32P2E	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

POIDS BRUT TOTAL: 13.265 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 43
N° DE L'UNITE DE TRANSP. AB02817
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010

LIEU DE TRANSIT

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: **7334196** DATE: 24.01.2025 **TELETRANSMIS**

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
01248C

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 24.01.2025 **A:** 10:39
ARRIVEE LE: 24.01.2025 **A:** 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048925	4	LRZ34A0H	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048821	4	LRZ34DS2	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048833	4	LRZ34DS3	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048834	4	LRZ34DS4	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048849	4	LRZ34DS5	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

POIDS BRUT TOTAL: 13.265 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 43
N° DE L'UNITE DE TRANSP. AB02817
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010

LIEU DE TRANSIT

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: **7334196** DATE: 24.01.2025 **TELETRANSMIS**

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
01248C

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 24.01.2025 **A:** 10:39
ARRIVEE LE: 24.01.2025 **A:** 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048724	4	LRZ34DS6	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048773	4	LRZ34DS7	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048794	4	LRZ34DS8	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048799	4	LRZ34DS9	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048670	4	LRZ34DSA	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

POIDS BRUT TOTAL: 13.265 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 43
N° DE L'UNITE DE TRANSP. AB02817
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010

LIEU DE TRANSIT

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: **7334196** DATE: 24.01.2025 **TELETRANSMIS**

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
01248C

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 24.01.2025 **A:** 10:39
ARRIVEE LE: 24.01.2025 **A:** 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048678	4	LRZ34DSB	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048694	4	LRZ34DSC	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048744	4	LRZ34DSD	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048656	4	LRZ34DSE	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048664	4	LRZ34DSF	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

POIDS BRUT TOTAL: 13.265 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 43
N° DE L'UNITE DE TRANSP. AB02817
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010

LIEU DE TRANSIT

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: **7334196** DATE: 24.01.2025 **TELETRANSMIS**

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
01248C

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 24.01.2025 **A:** 10:39
ARRIVEE LE: 24.01.2025 **A:** 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048665	4	LRZ34DSG	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80048857	4	LRZ34DSH	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79964555	4	LRZ34DSI	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79964566	4	LRZ34DSJ	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79964578	4	LRZ34DSK	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

POIDS BRUT TOTAL: 13.265 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 43
N° DE L'UNITE DE TRANSP. AB02817
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010

LIEU DE TRANSIT

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: **7334196** DATE: 24.01.2025 **TELETRANSMIS**

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
01248C

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 24.01.2025 **A:** 10:39
ARRIVEE LE: 24.01.2025 **A:** 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79964588	4	LRZ34DSL	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79964752	4	LRZ34DSM	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79965127	4	LRZ34DSN	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79964690	4	LRZ34DSO	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79964718	4	LRZ34DSP	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

POIDS BRUT TOTAL: 13.265 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 43
N° DE L'UNITE DE TRANSP. AB02817
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010

LIEU DE TRANSIT

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: **7334196** DATE: 24.01.2025 **TELETRANSMIS**

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
01248C

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 24.01.2025 **A:** 10:39
ARRIVEE LE: 24.01.2025 **A:** 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80075107	4	LRZ34DSQ	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80052686	4	LRZ34DSR	
BVA ASS DW5 012 IT 703010	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	80075134	4	LRZ34DS1	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

POIDS BRUT TOTAL: 13.265 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 43
N° DE L'UNITE DE TRANSP. AB02817
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010

LIEU DE TRANSIT

MAGNA

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach
RENAULT SAS
API: CSP ACH 0 01
1 Avenuge du Golf
78084 GUYANCOURT
FRANKREICH

Invoice no. / Date:	530109450 / 24.01.2025
Services rendered:	24.01.2025
Purch. ord. no.:	703010
Purchase Date:	
Supplier's no.:	00255661
Delivery no. / Date:	7334196 / 24.01.2025
Order no. / Date:	1118836 / 06.08.2024
Supplier Delivery Note:	0007334196
Customer no.:	10006847
Consignee:	30007552
	01 Serie
Your VAT-ID:	FR66780129987
Our VAT-ID:	IT00135049997
Sales:	Gruchet, Nicolas
Tel.-no. / Fax:	07131-644-4802 / 07131-644-4414
Email:	nicolas.gruchet@magna.com

Ship-to address
RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
SÜDKOREA

Loading station: 01248C

Invoice

Currency EUR

Weights (Gross/Net)
Gross weight 13.264,640 KG Net weight 11.799,200 KG
Gross weight includes packaging material, for details see delivery documents
Sender:
Magna PT S.p.A
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (BA)
Italy

Item	Material	Description	Qty	Price	Price unit	Qty unit	Value
000010	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 4						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					
000011	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 4						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					
	Order 1118837 from 06.08.2024						
000012	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 4						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					

MAGNA

RENAULT SAS
1 Avenuge du Golf
78084 GUYANCOURT

Date/Doc. no.
24.01.2025 / 530109450

Item	Material / Description	Qty	Price	Price unit	Qty unit	Value
	Order 1118838 from 06.08.2024					
000013	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 4					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1118839 from 06.08.2024					
000014	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 4					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1118840 from 06.08.2024					
000015	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 4					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1118841 from 06.08.2024					
000016	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 4					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1118842 from 06.08.2024					
000017	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 4					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1118843 from 06.08.2024					
000018	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 4					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1118844 from 06.08.2024					
000019	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 4					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1118845 from 06.08.2024					
000020	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 4					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					

MAGNA

RENAULT SAS
1 Avenuge du Golf
78084 GUYANCOURT

Date/Doc. no.
24.01.2025 / 530109450

Item	Material	Description	Qty	Price	Price unit	Qty unit	Value
	Order 1118846 from 06.08.2024						
000021	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 4						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					
	Order 1118847 from 06.08.2024						
000022	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 4						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					
	Order 1118848 from 06.08.2024						
000023	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 4						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					
	Order 1118849 from 06.08.2024						
000024	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 4						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					
	Order 1118850 from 06.08.2024						
000025	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					
	Order 1183325 from 07.01.2025						
000026	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					
	Order 1185667 from 14.01.2025						
000027	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					
	Order 1185668 from 14.01.2025						
000028	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					

MAGNA

RENAULT SAS
1 Avenuge du Golf
78084 GUYANCOURT

Date/Doc. no.
24.01.2025 / 530109450

Item	Material / Description	Qty	Price	Price unit	Qty unit	Value
	Order 1185669 from 14.01.2025					
000029	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1185671 from 14.01.2025					
000030	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1185672 from 14.01.2025					
000031	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1185673 from 14.01.2025					
000032	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1185674 from 14.01.2025					
000033	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1185675 from 14.01.2025					
000034	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1185676 from 14.01.2025					
000035	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1185677 from 14.01.2025					
000036	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					

MAGNA

RENAULT SAS
1 Avenuge du Golf
78084 GUYANCOURT

Date/Doc. no.
24.01.2025 / 530109450

Item	Material / Description	Qty	Price	Price unit	Qty unit	Value
	Order 1185678 from 14.01.2025					
000037	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1185679 from 14.01.2025					
000038	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1185680 from 14.01.2025					
000039	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1185681 from 14.01.2025					
000040	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1185682 from 14.01.2025					
000041	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1185683 from 14.01.2025					
000042	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1185684 from 14.01.2025					
000043	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					
	Order 1185685 from 14.01.2025					
000044	2510002418-008 BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2					
		4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin: Italy					

MAGNA

RENAULT SAS
1 Avenuge du Golf
78084 GUYANCOURT

Date/Doc. no.
24.01.2025 / 530109450

Item	Material	Description	Qty	Price	Price unit	Qty unit	Value
	Order 1185686 from 14.01.2025						
000045	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					
	Order 1185687 from 14.01.2025						
000046	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					
	Order 1185688 from 14.01.2025						
000047	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					
	Order 1185689 from 14.01.2025						
000048	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					
	Order 1185690 from 14.01.2025						
000049	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					
	Order 1185691 from 14.01.2025						
000050	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					
	Order 1185692 from 14.01.2025						
000051	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					
	Order 1185693 from 14.01.2025						
000052	2510002418-008	BVA ASS DW5 012					
	Customer material no. 320104246R Item 2						
			4 PC	1.343,75	EUR	1 PC	5.375,00
	Country of origin:	Italy					

MAGNA

RENAULT SAS
1 Avenuge du Golf
78084 GUYANCOURT

Date/Doc. no.
24.01.2025 / 530109450

Order 1186196 from 14.01.2025

Total items			231.125,00
Value Added Tax	0,000 %	231.125,00	0,00
	Art. 8, par. 1, lett. b)		
Final amount			231.125,00
Final amount in local currency EUR			231.125,00

Terms of payment: Up to 2025.03.17 without deduction
Terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)
Disp. type seq.: 11 Seafreight
****

MAGNA does not accept the RENAULT General Terms and Conditions of Purchasing for Parts and/or Services, nor any other standardized terms and conditions of RENAULT or its associated companies as basis for the activities and deliveries to RENAULT and /or associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT and other associated companies are based on the contractual conditions agreed in writing between MAGNA and RENAULT and /or associated companies.

Shipped from VAT warehouse Modugno (Bari), Italy.

****

elgiobian

Sede operativa:
Via Provinciale Botteghelle di Portici, 213
80147 Ponticelli (NA), Italy

tel: 081 584 35 98
fax 081 584 50 30
mail: ar.elgiobiansrl@gmail.com

Data	Ora	Lettera di vettura		Operazione	Prenotazione
24-01-2025	09:00	**900**		Esportazione	0

I Presa	II Presa
MAGNA PT VIA DEI CICLAMINI, 70026 MODUGNO (BA) (BA)	DOGANA SVEVATRANS VIA DEI GERANI, 5/7/9 70026 MODUGNO (BA) Tel.080/5382526
Per Ordine e Conto MAERSK A/S P.I. :DK53139655	**Container Inviati** **1 da 40' tipo H.C.**

Mezzo	Destinazione	Porto
MARINA L/504W 30-01-2025	BUSAN	**NAPOLI**

Contenitore	Merce	Peso Kg.	Sigillo
USTU 0974629			A188083

Compagnia	Booking	Spedizioniere Doganale
MAERSK	249332569	

Terminal Ritiro Vuoto	Terminal Consegna Pieno	Arrivo Ore	Partenza Ore
INTERCARRIER	FLAVIO GIOIA		

Sub Vettore	Iscrizione Albo	Targa Automezzo	Rimorchio	Autista (Firma)
		EZ382TB		

Riferimento al carico	Targa Automezzo Vuoto	Autista Vuoto (Firma)

Annotazioni

61003025433

C O P I A P E R I L D E S T I N A T A R I O

MAGNA
MAGNA PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (BA)
C.F. e P.IVA 04886850728

N.B.: Al caricatore e/o ricevitore e' fatto obbligo di applicare e/o rimuovere i sigilli in presenza dell'autista annotando l'operazione avvenuta sulla D.D.T. + L.D.V. Nel caso in cui il ricevitore richieda che il sigillo venga levato dal conducente, sempre in presenza di personale del ricevitore stesso, il conducente puo' farlo, ma obbligatoriamente deve indossare i DPI in suo possesso Il vettore non risponde della qualita' e condizioni della merce contenuta nei cntr., ma solo della Legittimità dei sigilli se ad esso apposti.

Check list container RSA

MAGNA

Data	24-01-25
Firma leggibile operatore	Rosano Nicola
N.ro badge	15543
Delivery note	7334195 - 7334196
N.ro identificativo container	MSKU 077762 9

No.	Container check	OK	NOT OK	Note
1	Controllare che il container sia pulito, che non siano presenti oggetti estranei o rifiuti Se Not Ok: chiedere all'autista camion di pulire, se non è possibile rifiutare il container come "non conforme"	✓		
2	Controllare che non ci sia condensa su tutte le superfici del container Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	✓		
3	Controllare che non ci siano macchie di umidità sul pavimento del container Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	✓		
4	Controllare su tutte le superfici del container che non ci siano buchi e fori (tolleranza massima 5 mm per accettare container) Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	✓		
5	Controllare che le riparazioni effettuate al container siano a tenuta Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	✓		
6	Controllare che le porte del container funzionino in modo opportuno e che le guarnizioni siano in buone condizioni Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	✓		
7	Controllare che in caso ci siano le griglie di ventilazioni siano aperte (se non ci sono non effettuare nulla). Se Not Ok: chiedere all'autista camion di aprire le griglie, se non è possibile rifiutare il container come "non conforme"	✓		

In caso di Not Ok allertare il Supervisor, l'impiegato addetto e documentare fotograficamente